



大会

Distr.: General
27 May 2015
Chinese
Original: English

第七十届会议

暂定项目表* 项目 114(e)

选举各附属机构成员以补空缺，
并进行其他选举：选举十八个
人权理事会成员

2015 年 5 月 22 日大韩民国常驻联合国代表团给大会主席的普通照会

大韩民国常驻联合国代表团向大会主席办公室致意，并谨指出，大韩民国有意参加定于大会第七十届会议期间在纽约举行的联合国人权理事会 2016-2018 年任期的竞选(见附件)。

大韩民国常驻联合国代表团谨请大会主席办公室将本照会及其附件作为大会的文件分发为荷。

* A/70/50。



2015 年 5 月 22 日大韩民国常驻联合国代表团给大会主席的普通照会的附件

大韩民国参选联合国人权理事会 2016-2018 年任期成员的候选资格

根据大会第 60/251 号决议作出的自愿保证和承诺

一. 引言

1. 大韩民国在 2006 年至 2011 年和 2013 年至 2015 年期间曾担任人权理事会成员，现决定向定于 2015 年大会第七十届会议期间举行的人权理事会 2016-2018 年任期成员选举提出其候选资格。
2. 大韩民国坚信，尊重人权是可持续发展所必不可少的。有关的经验教训证实了这种信念，因此大韩民国致力于分享其经验，并为在全世界促进和保护人权作出更大贡献。
3. 大韩民国已批准并实施了以下七项核心国际人权条约及其大部分任择议定书：
 - 《消除一切形式种族歧视国际公约》(1979 年)
 - 《消除对妇女一切形式歧视公约》(1985 年)及其议定书(2006 年)
 - 《经济、社会及文化权利国际公约》(1990 年)
 - 《公民权利和政治权利国际公约》及其任择议定书(1990 年)
 - 《儿童权利公约》(1991 年)及其关于儿童卷入武装冲突问题和关于买卖儿童、儿童卖淫和儿童色情制品问题的两项任择议定书(2004 年)；
 - 《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约》(1995 年)
 - 《残疾人权利公约》(2009 年)。
4. 大韩民国还批准和实施了下列公约：《国际儿童拐骗事件的民事问题海牙公约》和国际劳工组织《海事劳工公约》。
5. 大韩民国一直努力以下列方式确保提高少数群体和社会弱势群体的人权：
 - 修订关于保护儿童和少年免遭性虐待和惩治性犯罪的法律(2013 年)
 - 修订《儿童福利法》，以更好地防止虐待儿童并保护儿童权利，并颁布了相关法律，以防止对儿童身心和性方面的虐待，并确保受害者获得司法救助并加强惩治罪犯的力度(2014 年)
 - 2014 年制定了国家行动计划，为执行安全理事会关于妇女、和平与安全第 1325(2000)号决议及其后各项有关决议提供一个框架

- 制定保护弱势群体的全面政策计划，包括 2015-2019 年期间第一个儿童政策基本计划、2013-2017 年期间第二个移民政策基本计划和 2013-2017 年期间第四个妇女政策基本计划。

6. 大韩民国在 2012 年以开放和建设性的方式进行了第二次普遍定期审议，并审查了在国家人权政策理事会内部互动对话期间提出的建议。获得接受的建议被纳入第二个促进和保护人权国家行动计划。

7. 大韩民国国家人权委员会于 2001 年根据国家机构地位原则成立。委员会负责调查歧视和侵犯人权行为，提供救济，促进人权教育，宣传人权，并提供人权方面的政策建议。

二. 保证和承诺

8. 大韩民国一向致力于促进和保护人权这一崇高目标，决心通过以下方式在国家一级进一步促进人权：

(a) 维护促进和保护人权的最高标准，坚定维护人权这一普世价值；

(b) 在国家一级执行各项国际人权文书的规定，根据最近大韩民国根据境内促进人权方面所取得的进展，撤回对人权文书的各项保留，为此采取下列步骤，包括在一系列广泛的领域修订法律和发展体制：

- 批准《联合国打击跨国组织犯罪公约》及其《关于预防、禁止和惩治贩运人口特别是妇女和儿童行为的补充议定书》（《巴勒莫议定书》）
- 考虑撤消其对《残疾人权利公约》(第 25 条(e)款)和《儿童权利公约》(第 21 条(a)款)的保留
- 考虑批准《跨国收养方面保护儿童及合作海牙公约》
- 审查是否可以加入《保护所有人免遭强迫失踪国际公约》
- 审查是否可以加入《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约任择议定书》。

(c) 加强执行 2012-2016 年期间第二个促进和保护人权国家行动计划，其中涉及 221 项人权方面的义务。该计划概述了大韩民国按照其国际人权义务加强人权保护的承诺。将与相关利益攸关方密切合作，于 2016 年制定 2017-2020 年期间第三个促进和保护人权国家行动计划；

(d) 加大努力，增进和保护妇女、儿童和青年、老年人、残疾人、犯罪受害人、难民和长期病患等少数群体和社会弱势群体的权利；

(e) 加强与民间社会的合作和伙伴关系，推动人权和善政；

(f) 在各个领域，如中小学、大学、公共部门、军事基地和企业，加强人权教育和培训，以提高公众认识，从而将人权纳入社会所有部门的主流。

9. 大韩民国按照其促进和保护人权的目标，致力于通过以下方式在国际一级进一步促进人权：

(a) 与国际社会密切合作，在全世界促进人权和处理侵犯人权行为，坚定致力于促进和保护人权这一普世价值；

(b) 在其他会员国履行其人权义务时，通过技术合作、专家交流、经验分享和最佳做法等各种机制向其提供合作；

(c) 在双边一级并通过联合国系统开展合作，促进加强民主、善政、法治以及尊重人权和基本自由；

(d) 促进和巩固民主，向在建立民主体制方面请求援助的国家提供技术专长和资金援助，并作为民主政体共同体理事会成员在共同体的工作中发挥积极作用；

(e) 将人权观点纳入其发展合作政策和方案，这将有助于促进和保护伙伴国家的人权、民主和善政。

10. 大韩民国将通过以下方式促进人权理事会的工作：

(a) 在世界各地的人权倡导中发挥积极作用，建设性地参与一系列广泛的讨论，以促进人权的所有方面；

(b) 继续建设性地参与人权理事会的活动，并支持其履行任务授权和职能；

(c) 继续与其他会员国密切合作，使人权理事会成为一个高效和有效的机构，能够迅速有效地应对侵犯人权的紧急局势；

(d) 配合人权理事会的特别程序，大韩民国已向该程序发出了长期邀请，全力支持该程序的国家访问；

(e) 加大努力，通过建设性参与以及与受审议国的对话，进一步加强普遍定期审议的有效性；

(f) 充分遵守大韩民国所加入的人权文书，与人权条约机构密切合作，加紧努力实施其建议，并确保及时提交国家报告；

(g) 全力支持联合国人权事务高级专员办事处(人权高专办)履行其提升尊重人权标准和促进实地人权状况的任务授权；

(h) 根据人权理事会关于朝鲜民主主义人民共和国的人权状况的第 25/25 号决议，促进人权高专办在大韩民国的外地结构的有效运作。